

Belgard-Poziner Kreisblatt

No. 77

Mittwoch den 1. Oktober

1913

Einundsechzigster Jahrgang.

Erscheint

jeden Mittwoch und Sonnabend Vormittag.
Der Abonnementspreis beträgt 1 M. viertel-
jährlich bei der Expedition d. Bl. sowie bei allen
Kaiserlichen Postanstalten.



Inserate

werden für Kreiseingesessene mit 10 Pf. und
für Auswärtige mit 20 Pf. die einspaltige
Korpuszelle oder deren Raum berechnet und bis
Dienstag oder Freitag mittags 12 Uhr erbeten.

Amtlicher Teil.

Die Tagesordnung für den auf

Mittwoch, den 15. Oktober d. J. nachmittags 2 Uhr
angesehten Kreistag kann an unserer Amtsstelle — Zimmer Nr. 25
des Kreishauses — eingesehen werden.

Belgard, den 23. September 1913.

Der Landrat. von Hagen.

In Ergänzung meiner Bekanntmachung vom 21. Dezember
1887 und vom 7. August 1899 wird hiermit zur öffentlichen Kenntnis
gebracht, daß außer dem Handelsgärtner F. Schäffer in Köslin und
dem Gärtnerbesitzer Haffner in Radelow b. Tantow auch der
Gärtnerbesitzer Hoppe in Köslin mit der Obstbaumlieferung aus
den Mitteln der mir unterstehenden Hofrat Marquardt'schen Stiftung
betraut ist.

Stettin, den 16. September 1913.

Der Oberpräsident. J. B.: Bartells.

Gleichzeitig ersuche ich die ländlichen Ortsbehörden, dies Kreis-
blatt den Lehrern zur Kenntnisnahme vorzulegen.

Belgard, den 30. September 1913.

Der Landrat. J. B.: Diekmann, Rechnungsrat.

Hiermit bringe ich zur Kenntnis der Kreiseingesessenen, daß
mit dem Einsammeln der für Zwecke der Kinder- und Diakonissenanstalt
in Stettin für 1913 genehmigten Kollekte in den Kreisen des Regierungs-
bezirks Köslin der Sammler August Milster aus Stettin-Grabow
beauftragt und mit dem erforderlichen Ausweise versehen worden ist.

Belgard, den 29. September 1913.

Der Landrat. J. B.: Diekmann, Rechnungsrat.

Der Herr Oberpräsident in Stettin hat auf den Antrag
des Vorstandes des Pommerschen Hauptvereins der Gustav-Adolf-
Stiftung vom 12. d. Mts. für das Jahr 1914 die Abhaltung
einer einmaligen Hauskollekte für die Zwecke der Gustav-Adolf-
Stiftung genehmigt.

Belgard, den 29. September 1913.

Der Landrat. J. B.: Diekmann, Rechnungsrat.

Der Herr Oberpräsident in Stettin hat auf den Antrag
des Vorstandes des Pommerschen Provinzial-Vereins „Taubstummen-
Heim“ vom 15. d. Mts. für das Jahr 1914 die Einsammlung einer
einmaligen Hauskollekte innerhalb der Provinz Pommern zwecks Be-
schaffung von Mitteln zur Erhaltung des obengenannten Heimes ge-
nehmigt.

Belgard, den 29. September 1913.

Der Landrat. J. B.: Diekmann, Rechnungsrat.

Es wird beabsichtigt, zu dem Erweiterungsbau des Schul-
hofes in Damen einen Teil der Dorfstraße einzuziehen; der öffent-
liche Verkehr auf derselben wird dadurch nicht beeinträchtigt.

Das Vorhaben wird hiermit gemäß § 57 des Zuständigkeits-
gesetzes vom 1. August 1883 (Gesetzsammlung Seite 237) mit der
Aufforderung öffentlich bekannt gemacht, begründete Einsprüche da-
gegen binnen 4 Wochen zur Vermeidung des Ausschlusses bei der
unterzeichneten Wegepolizeibehörde geltend zu machen.

Amt Damen. Rauben, den 5. September 1913.

Der Amtsvorsteher. von Wolben.

Stettiner Schlachtviehmarkt.

Fleischgroßhandelspreise.

Bericht vom 26. September 1913.

Auftrieb: bis Donnerstag Abend:

338 Rinder, 229 Kälber, 708 Schafe, 1737 Schweine, 3 Ziegen,
am Donnerstag und Freitag (bis mittags 11 Uhr):

175 Rinder, 136 Kälber, 296 Schafe, 783 Schweine, Ziegen.

Bezahlt wurden für 50 kg Fleischgewicht:

	Mark
Rinder: a) vollfleischige, ausgemästete, höchsten Schlacht- wertes, höchstens 7 Jahre alt	—
b) junge fleischige, nicht ausgemästete und ältere aus- gemästete	—
c) mäßig genährte junge und gut genährte ältere	—
d) gering genährte jeden Alters	—
Bullen: a) vollfleischige höchsten Schlachtwertes	70—75
b) mäßig genährte jüngere und gut genährte ältere	67—69
c) gering genährte	63—66
Färse u. Kühe: a) vollfleischige, ausgemästete Färse höchsten Schlachtwertes	71—76
b) vollfleischige ausgemästete Kühe höchsten Schlachtwertes, höchstens 7 Jahre alt	66—70
c) ältere ausgemästete Kühe und wenig gut entwickelte Färse und Kühe	60—64
d) mäßig genährte Färse und Kühe	53—59
e) gering genährte Färse und Kühe	50—52
Kälber: a) feinste Kälber (Vollmilchmast) und beste Saugkälber	84—87
b) mittlere Mastkälber und gute Saugkälber	70—82
c) geringere Saugkälber	50—65
d) ältere gering genährte Kälber (Fresser)	—
Schafe: a) Mastlämmer und jüngere Masthammel	84—85
b) ältere Masthammel	72—78
c) mäßig genährte Hammel und Schafe (Werksschafe)	64—70
Schweine: a) vollfleischige der feineren Rassen und deren Kreuzungen im Alter bis zu 1 1/2 Jahre	74 75
b) fleischige Schweine	74—75
c) gering entwickelte	72—73
d) Sauen	70—72

Verlauf und Stimmung des Marktes:

Rinder ruhig, Kälber mittel, schwere vernachlässigt. Schafe flau, bleibt
Ueberhand. Schweine ruhig, aber fest.

Belgard, den 30. September 1913.

Der Landrat. J. B.: Diekmann, Rechnungsrat.

Die Pommersche Feuer-Sozialität sichert demjenigen eine
Belohnung bis zur Höhe von

500 Mark

zu, der im Falle eines Brandes, bei dem die Pommersche Feuer-
Sozialität beteiligt ist, den vorsätzlichen Brandstifter so zur Anzeige
bringt, daß dessen gerichtliche Ueberführung wegen vorsätzlicher
Brandstiftung auf Grund oder in Folge der angezeigten Tatsachen
herbeigeführt wird.

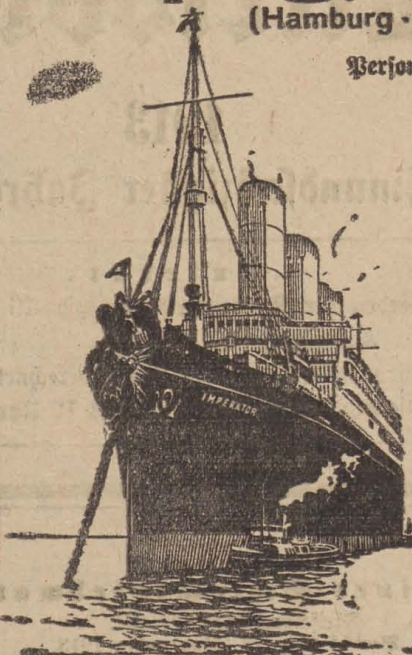
Belgard, den 1. Juli 1913.

Der Kreis-Feuer-Sozialitäts-Direktor. J. B.: Diekmann, Rechnungsrat.

Hapag, Hamburg

(Hamburg - Amerika Linie)

Personenbeförderung nach allen Teilen der Welt.



Hamburg — New York

Boulogne — New York; Cherbourg — New York
Southampton — New York

Hamburg — Philadelphia

Hamburg — Boston

Hamburg — Kanada

Hamburg — Cuba

Hamburg — Mexiko

Hamburg — Brasilien

Hamburg — Argentinien

Hamburg — Westindien

Hamburg — Chile

Hamburg — Peru

Hamburg — Afrika

Vergnügungsfahrten

mit zu diesem Zwecke eigens hergerichteten Dampfern

Reisen um die Welt Nordlandfahrten

Indienfahrten Islandfahrten

Orientfahrten Westindienfahrten

Nisfahrten.

Sobald neu in Dienst gestellt der Turbinen-Schnellpostdampfer

„Imperator“ das größte Schiff der Welt.

Länge 319 Fuß. Breite 98 Fuß. Tiefe 63 Fuß. 50.000 Tons Rauminhalt.

Fahrtdauer: Hamburg — New York sieben Tage.

Vier Schrauben. Vollkommen ruhige Seefahrt.

Vorteile:

Erste Kajüte.

Nein übereinanderstehende Betten, Zimmer von Größe und Einrichtung wie Zimmer auf dem Lande, 119 Zimmer mit eigenem Bad und Toilette, in der ersten Kajüte im Ganzen vorhanden 180 Badezimmer, außerdem elektrische und türkische Bäder, in allen Zimmern fließendes warmes u. kaltes Wasser, 3 Personenaufzüge, Promenadendeck von zusammen 1/2 Kilometer Länge, großer Ball- u. Festsaal, Ris Carlton-Restaurant, Große Schwimmhalle, Speisesaal, Palmengarten, Grillraum, Schreib- u. Besprechungsraum, Rauchsalon, Kinderkabinen und Kinderspielplatz.

Große Zimmer für 2, 3 u. 4 Personen mit elektr. Licht, Klingelleitung, Waschtischen und Kleiderchränken, Speisesalon für 354 Personen, Gesellschaftsalon, Halle, Schreibzimmer, Rauchsalon, Turnhalle, Personenaufzug, geräum. Promenadendeck, 20 eleg. Badezimmer mit Bännen.

Dritte Kajüte.

Zimmer zu zwei und vier Personen mit Badeeinrichtung und elektrischem Licht, Speisesaal für 440 Personen, Gesellschaftsalon, Rauchsalon, Bäckerei, Promenadendeck, 17 Badezimmer mit Bännen.

Prosperität unentgeltlich und portofrei.

Zwischendeck.

Unterbringung von Familien und Frauen in abgeschlossenen Kammern. Die Kammern enthalten je zwei oder vier Betten und sind elektrisch erleuchtet. Die Speisen werden den Passagieren an Tischen durch Aufwärter und Aufwärterinnen borgelegt. Keller, Messer, Gabel und Löffel werden geliefert, ebenso Matratze, Kissen und Bettdecke, Handtuch und Seife. Ein besonderes Waschhaus, in welchem Kinderwäsche und andere Wäsche gewaschen werden kann, steht zur Verfügung, ebenso eine Anzahl Bännenbäder.

Hamburg-Amerika Linie, Abteilung Personenverkehr, Hamburg.

Vertreter in Köln: Emil Jacob in Firma Bernhard Jacob.

Geflügel- und Obstbauzeitung
Preis 60 Pfg. pro Vierteljahr
Probenummern kostenlos
von der Expedition an
M. J. H. H. H. H. H.

Reise-Effekten und Lederwaren

als:
Herren- und Damenkoffer,
Koffer, Carree-, Courier-,
Schreib- und Actenmappen,
Geldtaschen,
Portefeuilles und Wechseltaschen,
Lorries-, Bahn-, Victoria-,
Markt- und Brieftaschen,
Jagdtaschen, Jagdkartuschen,
Etnis, Patronengürtel und
Kassette, Schultaschen und
Tornister, Bücherträger,
Plaidhüllen und Plaidriemen,
Portemonnaies, Zigarren- und
Bistrotaschentaschen
in acht Juchten, Seehund-, Wachtel-,
Kalb- und Kindeleder, aus einem
Stück und haltbar gearbeitet, mit
den neuesten Bügel- und Patent-
schlössern, in größter Auswahl und
bekanntester Ausführung
zu soliden Preisen.

R. Heltzel,
Sattlermeister.

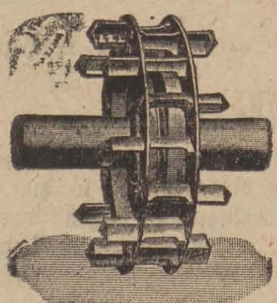


Wiedemann's Weichkäse
prämiiert mit 32 Preisen, davon 18 goldenen Medaillen, vereinigten in sich:
hohen Fettgehalt, leichte Verdaulichkeit, hochfeinen, pikanten Geschmack.
Jährlicher Versandt ca. 150.000 Colli.
Post- u. Bahnversandt nach allen Weltteilen. Man verlange illust. Preisliste.
GEBR. WIEDEMANN,
KÖNIGL. HOFLIEFERANTEN
WANGEN im ALLGÄU
SCHUTZ-MARKE

Specialmarken:
Allgäuer Delicatess-
u. Dessertalpenkäse.

Zu haben bei **Emil Batt.**
Einen Posten
Kartoffelsäde
offeriert **S. Freundlich.**
Zur Kartoffelernte vorzüglichem
Leute-Hering
empfiehlt **Bernh. Waack-**

HALLEN SIS



Drillmaschinen verschiedener Systeme
Kartoffelroder
Rübenheber
Göpel- u. Dreschmaschinen

empfiehlt in erstklassiger Ausführung

Fabrik landwirtschaftlicher Maschinen

F. Zimmermann & Co., A.-G.

Filiale unter eigener Firma in Schneidemühl, Rüsterallee.

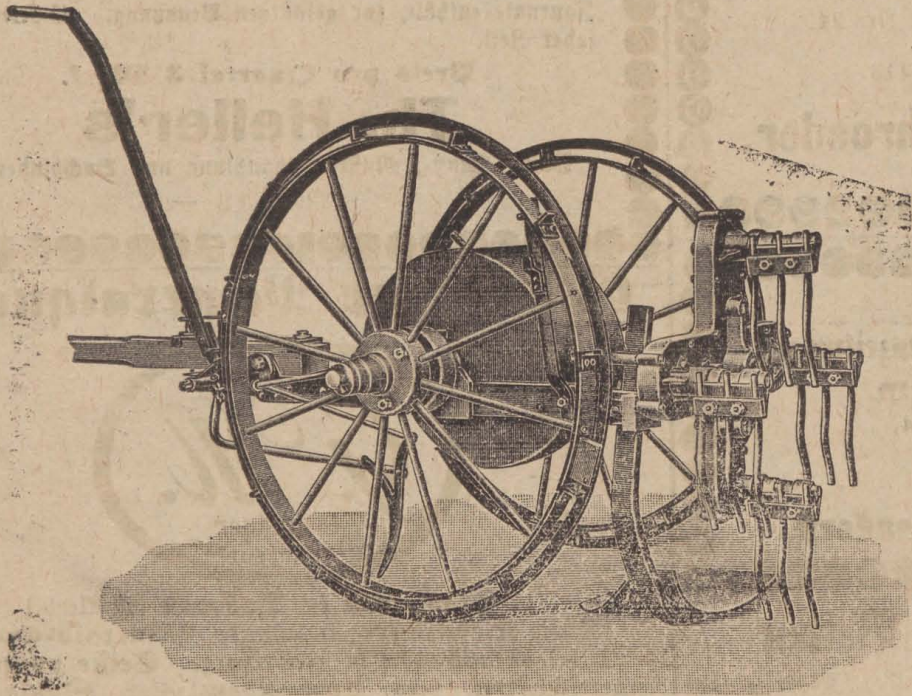
Eigene Reparaturwerkstatt mit Motorbetrieb.

Vertreter: **Gebrüder Cargill,** Eisengiesserei und Maschinenfabrik, Belgard a. P.

Kartoffel-Erntemaschine WELT-RODER

Arbeitet grabend wie ein Mann mit dem Spaten!

Aeusserst leicht im Zug!
Bequeme Handhabung!



Absolute Sicherheit im Betriebe!
Einfache, aber zweckmässige Konstruktion!

halten stets vorrätig

Gebrüder Cargill, Belgard a. Pers.
Eisengiesserei und Maschinenfabrik.

Pumpen-Fabrik und Brunnenbau R. Richter,

Telephon 81.

Jacobstrasse 4a.

Telephon 81.

Tiefbohrungen auf Wasser, Kohle etc.

➔ Rohrbrunnen-Anlagen. ➔

Schachtbrunnen, Wasserversorgungsanlagen.

Fabrik für schmiedeeiserne Pumpen,

—:— beste und haltbarste Pumpe der Gegenwart. —:—

Wasserleitungs-Anlagen aller Art.

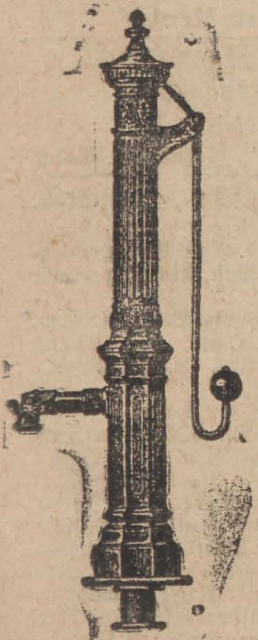
Badeeinrichtungen, Kloset-Anlagen.

Kanalisations-, Warmwasser- und Heizungsanlagen.

Reparaturwerkstelle für Pumpen aller Art.

Autogenische Schweißerei

von Guß- und Schmiedeeisen, speziell von gebrochene
Maschinenteilen und gußeisernen Pumpen aller Art.



Damen-Confection!
Herren-Confection!

Grosse, neue Auswahl!

Billigste Preise!

Louis Jacoby.

Höchsten echten Emmenthaler Schweizer Käse, Ia. Holländer, Ebamer, Tilsiter I vollfett und Wiedemann's diverse Ia. Weichkäse empfiehlt billigt Emil Batt.

Ia. Dill-Salzgurken

empfeht

Emil Batt.

Die Buchdruckerei

von

Gustav Klemp,
Belgard a. d. Pers.

empfiehlt sich zur
Anfertigung sämtlicher

Drucksachen

für den Privat- und
Geschäftsverkehr,
Behörden, Vereine
etc.

in sauberer Ausführung
und zu billigen Preisen.

Telefon Nr. 80.

Für junge Leute

die beim Militär eintreten, empfehle
mein großes Lager in

Reisetaschen

in jeder Preislage,

Gummi- u. Lederträgern,

Brüßenteln, Uhren-

taschen, Abspiseltaschen

in guter gebiegener Ware zu
solchen Preisen.

R. Neitzel, Sattlermstr.



Kutschwagen

aller Art halte stets auf Lager.
Auch werden selbige nach eigenem
Wunsch schnellstens angefertigt.

NB. **Reparaturen aller**
Art werden schnell und billig
ausgeführt. Sowie Bestellungen
auf Geschäfts- und Aderwagen
aus Thurow's Wagenbauerei
Saditow nehme entgegen.

Söhnert,

Friedrichstr. 53.

Zur Jagd

empfehle mein großes Lager von
Jagdgewehren in den neuesten
Konstruktionen. Fabrikat **Sauer**
u. Sohn zu Original-Preisen.

Jagdrequisiten in großer
Auswahl.

Saladene Jagdpatronen von
100 Stück an franko.

Reparaturen werden umgehend aus-
geführt.

Karl Lewerenz,

Büchsenmacher,

Stargard in Pomm., Fernspr. 276.

Nach 7jähriger praktischer Tätigkeit, davon 4 Jahre in Pommern, habe ich mich in **Gross-Tycho w** als

praktischer Tierarzt

niedergelassen.

Telephon Nr. 21.

Gross-Tycho w, den 21. September 1913.

Tierarzt Schroeder.

Sieben erschienen:

Neuße Pariser und Wiener Modenzeitungen.

Favorit-Moden-Album,

Herbst und Winter 1913-14,

Preis 60 Pfg.

empfehlte die Buchhandlung von

Max Warendorf.

Zur Anfertigung von Betten

empfehle ich ganz besonders preiswert **Bettbrette, Bettinlette** in jeder Breite, in glatt, rot und rotgestreift, **Bettbezüge** in weiß und bunt, **Bettlaken, Bettdecken** und besonders mache ich auf eine neue **Senbung Bettfedern** aufmerksam, welche ich in jeder Gewichtsfüllung abgebe.

Isidor Jacobsohn.

Als Hochzeitsgeschenk

passend, empfehle eine große hübsche Auswahl **neuer moderner Bilder.**

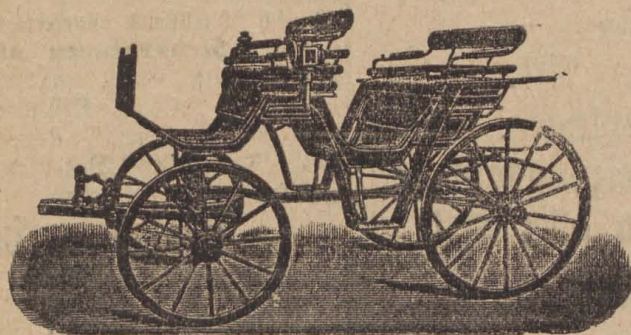
Max Warendorf,

Buchhandlung.

Hant's Wagenfabrik und Dampf-Sägemwerk

in **Zadtow** bei **Damen**, Stat. **Gr.-Tycho w**.

Fernruf: **Gr.-Tycho w** Nr. 28.



fertigt nach eigenem Muster

Lurus-, Roll- u. Ackerwagen

von amerikanischen Hölzern mit **Hilory-Speichen**, gebogenen Hölzern, **Außbaum- und Magont-Tafeln**. Die Wagen haben dadurch einen sehr leichten Gang und doppelte **Halbarkeit**. Reparaturen in **Stellmacher-, Schmiebe- und Sattlerarbeiten**, sowie **Sadlerungen** werden aufs beste ausgeführt.

Herren- und Knaben-Anzüge,

Paletots — Mäker — Ledenträger

empfehle in neuer großer Auswahl.

Louis Jacoby.

Zum Quartalswechsel empfehle meinen seit dem Jahre 1845 bestehenden

Journal-Zeitzirkel,

welcher die besten belletristischen und literar-politischen Journale enthält, zur gefälligen Benutzung. Eintritt zu jeder Zeit.

Preis pro Quartal 3 Mark.

Th. Heller's

Buch-, Kunst-, Musikalienhandlung und Buchbindelei,

— Markt 11. —

Glashäger Mineralquelle



zu **Glashagen** bei **Doberan** (Mecklenb.)

Dieser **Kieselsäure** enthaltende **Mineralbrunnen** entspringt bei **Glashagen** in **Mecklenburg**. Seine vorzüglichen **Eigenschaften**, sein **außerordentlicher Wohlgeschmack** sichern ihm den Platz als

erstklassiges Tafel-Wasser.

Glashäger Mineralquelle ist die einzige natürliche **Mineralquelle** **Mecklenburgs**, welche als **Tafelwasser** auf den Markt kommt. Dieses Wasser ist vermöge seines hohen Gehalts an **doppeltkohlen-saurem Natron** und **Kieselsäure** bei fast völligem Fehlen von **Kalksalzen** als bestes **Tafelwasser** **Norddeutschlands** anzusprechen; es ist **radioaktiv** und von vielen **Ärzten** empfohlen, besonders als **Spezialgetränk** für **Lungenheilkräften** sowie **Verdauungsstörungen**, **Katarrh**, **Störung der Nerventätigkeit**.

Zu beziehen durch

Bernhard Maass

Markenstr. 15/16.

Allainverkauf für den Belgarder Kreis.

Nervenarzt Dr. Lüdicke

ist bis 5. Oktober verweist
Stettin, Kaiser Wilhelmstr. 12.



Jeder Landwirt

und **Geflügelzüchter** muß den

Pom. Geflügelzüchter

Zeitschrift für praktische Aufzucht von **Geflügel, Singvögeln, Ziegen** und **Kaninchen**, für **Tauben-, Bienen- und Hundesfreunde**, sowie für **Vogelkunde** mithalten. **Fachblatt d. Landwirtschaftskammer** Preis vierteljähr. nur 50 Pfg.

Inserate haben durchschlagenden Erfolg. Jede Post, jeder **Landbriefträger** nimmt Bestellungen entgegen. **Geschäftsstelle:** **Altdamm b. Stettin, Stargarderstr. 4** Erscheint am 1., 10. u. 20. jed. Mts.

Simonsbrot
Grahambrot und **Pumpornickel**

in 10 Pfg.-Paleten

empfehlte

Bernh. Maass.

Kainit, Thomasmehl, Superphosphat Kali

empfehlte **Bernhard Maass.**

Standesamtliche Nachrichten.

Geboren.

a) Sohn: **Arb. Gust. Pommerening**, **Bahnarb. Paul Post**, **Arb. Max Maass**, **Arb. Paul Goll**,

b) Tochter: **Kaufm. Bernh. Reichow**, **Arb. Friedrich Faust**, **Arb. August Blantenburg**, **Arb. Wilh. Kasulke** 1 unehel.,

Gestorben.

Ilse Matz, **L. d. Schuhmachers Wilhelm Matz** (1 Mon.).

Aufgehoben.

Regierungsbaumeister Friedrich Rosenthal — **Spandau** mit **Meta Darso** hier. **Arb. Willi Pagel** hier mit **Lydia Antieck** hier. **Schneider Eduard Grunke** hier mit **Marie Schmidt** in **Stargard**. **Kraftwagenführer Max Sasse** in **Charlottenburg** mit **Martha Zimmermann** hier. **Hotelgeschäfts-führer Ernst Wolter** hier mit **Else Falk** hier. **Biezewachmeister Heinrich Daebelow** hier mit **Helene Grimm** hier. **Schlosser Reinhard Koehn** in **Stargard** i. **Pom.** mit **Martha Lemke** ebenda.

Geschlossene
Maurergeselle Theodor Hörnke hier mit **Meta Dzinj** hier.

Redaktion, Druck und Verlag von **Gustav Klemp** in **Belgard**.